



EVROPSKÁ CENTRÁLNÍ BANKA

13. července 2004

TISKOVÁ ZPRÁVA

KONSOLIDOVANÁ ROZVAHA EUROSYSTÉMU k 9. červenci 2004

I. Položky nesouvisející s operacemi měnové politiky

V týdnu končícím 9. července 2004 odpovídal pokles objemu **zlata a pohledávek ve zlatě** (položka 1 na straně aktiv) o 1 mil. EUR prodeji zlatých mincí, který provedla jedna z národních centrálních bank Eurosystemu.

Objem devizových aktiv Eurosystemu (součet položek 2 a 3 na straně aktiv po odečtení položek 7, 8 a 9 na straně pasiv) poklesl v důsledku klientských a portfoliových transakcí o 0,4 mld. EUR na 172,7 mld. EUR.

Objem obchodovatelných **cenných papírů rezidentů eurozóny v eurech** v držení Eurosystemu (položka 7 na straně aktiv) vzrostl o 0,4 mld. EUR na 73,8 mld. EUR. Emise **bankovek v oběhu** (položka 1 na straně pasiv) vzrostla o 3,7 mld. EUR na 458,2 mld. EUR. Objem **závazků vůči veřejným rozpočtům** (položka 5.1 na straně pasiv) poklesl o 2,2 mld. EUR na 65 mld. EUR.

II. Položky související s operacemi měnové politiky

Čistá pozice Eurosystemu vůči úvěrovým institucím (položka 5 na straně aktiv minus položky 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 a 4 na straně pasiv) poklesla o 2,5 mld. EUR na 326,9 mld. EUR. Ve středu 7. července 2004 byla splatná **hlavní refinanční operace** o objemu 256 mld. EUR a byla uzavřena další v hodnotě 253 mld. EUR.

Mezní zápůjční facilita (položka 5.5 na straně aktiv) zůstala prakticky nevyužita, což je zhruba stejně jako během předchozího týdne, pomocí **vkladové facility** (položka 2.2 na straně pasiv) bylo uloženo 0,1 mld. EUR (zatímco během předchozího týdne bylo uloženo 0,5 mld. EUR).

III. Běžné účty úvěrových institucí eurozóny

V důsledku všech transakcí poklesl zůstatek na **běžných účtech** úvěrových institucí vedených u Eurosystemu (položka 2.1 na straně pasiv) o 2,8 mld. EUR na 137,5 mld. EUR.

Evropská centrální banka

Tiskový a informační odbor

Kaiserstrasse 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tel.: +49 69 1344 7455, Fax: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

Reprodukce je povolena pouze s uvedením zdroje.



EVROPSKÁ CENTRÁLNÍ BANKA

Konsolidovaná týdenní rozvaha Eurosystemu k 9.7.2004

(v mil. EUR)

Aktiva	Zůstatek k 9.7.2004	Rozdíl ve srovnání s minulým týdnem na základě transakcí	Pasiva	Zůstatek k 9.7.2004	Rozdíl ve srovnání s minulým týdnem na základě transakcí
1 Zlato a pohledávky ve zlatě	127 417	-1	1 Bankovky v oběhu	458 176	3 679
2 Pohledávky v cizí měně za nerezidenty eurozóny			2 Závazky v eurech vůči úvěrovým institucím eurozóny související s měnověpolitickými operacemi		
2.1 Pohledávky za MMF	28 386	4	2.1 Běžné účty (systém povinných minimálních rezerv)	137 486	-2 792
2.2 Zůstatky u bank, investice do cenných papírů, zahraniční půjčky a jiná zahraniční aktiva	147 200	1 466	2.2 Vkladová facilitá	63	-486
	175 586	1 470	2.3 Termínované vklady	0	0
3 Pohledávky v cizí měně za rezidenty eurozóny	16 370	-260	2.4 Reverzní operace jemného doladování	0	0
4 Pohledávky v eurech za nerezidenty eurozóny			2.5 Závazky z vyrovnání marže	1	-3
4.1 Zůstatky u bank, investice do cenných papírů a půjčky	6 717	-141	3 Ostatní závazky v eurech vůči úvěrovým institucím v eurozóně	302	0
4.2 Pohledávky z úvěrové facility v rámci ERM II	0	0	4 Emitované dluhopisy	1 054	0
	6 717	-141	5 Závazky v eurech vůči ostatním rezidentům eurozóny		
5 Úvěry v eurech úvěrovým institucím eurozóny související s měnověpolitickými operacemi			5.1 Závazky vůči veřejným rozpočtům	65 005	-2 193
5.1 Hlavní refinanční operace	252 999	-3 002	5.2 Ostatní závazky	5 726	-147
5.2 Dlouhodobější refinanční operace	75 001	1		70 731	-2 340
5.3 Reverzní operace jemného doladování	0	0	6 Závazky v eurech vůči nerezidentům eurozóny	8 183	-788
5.4 Strukturální reverzní operace	0	0	7 Závazky v cizí měně vůči rezidentům eurozóny	220	6
5.5 Mezní zápujční facilitá	10	9	8 Závazky v cizí měně vůči nerezidentům eurozóny		
5.6 Pohledávky z vyrovnání marže	3	3	8.1 Vklady a ostatní závazky	13 099	1 563
	328 013	-2 989	8.2 Závazky z úvěrové facility v rámci ERM II	0	0
6 Ostatní pohledávky v eurech za úvěrovými institucemi eurozóny	522	-153		13 099	1 563
7 Cenné papíry rezidentů eurozóny v eurech	73 780	397	9 Vyrovnávací položka zvláštních práv čerpání MMF	5 896	0
8 Pohledávky v eurech za veřejnými rozpočty	42 080	0	10 Ostatní pasiva	55 843	-173
9 Ostatní aktiva	110 541	344	11 Účty přecenění	70 205	0
			12 Kapitál a rezervní fondy	59 767	1
Aktiva celkem	881 026	-1 333	Pasiva celkem	881 026	-1 333

Celkové částky (součty a mezosoučty) nemusí odpovídat součtu dílčích částek z důvodu zaokrouhlování.